

tie Est du Parc Lafontaine, et de fournir l'aide de la Police, à l'occasion de parades militaires qui doivent avoir lieu le premier Juin prochain.

Résolu: De donner instructions à l'Ingénieur en Chef et au Chef de Police de prendre les mesures nécessaires pour faire droit à cette demande.

Adjournement.

L. N. SENECAI,
Secrétaire.

* * *

Compte rendu de l'assemblée du 24 Avril 1912, p.m.

Son honneur le Maire L. A. Lavallée, président; tous présents.

1.—Soumis un rapport du Chef de Police au sujet du contrôle des théâtres et des établissements de vues animées, en date du 20 mars, préparé en conformité de la demande du Bureau, et montrant ce qui a été fait dans les principales villes du Continent et accompagné des règlements de ces villes sur ce sujet.

Résolu: De renvoyer ce rapport au Chef de Police pour le mettre en mesure de répondre à la résolution du Conseil à ce sujet.

2.—Soumis un rapport du surintendant des Marchés, déclarant que l'avant couverture du Marché Bonsecours, rue St-Paul, est en très mauvais ordre et demandant d'être autorisé à faire faire les réparations nécessaires, au coût estimatif de \$15 00.

Résolu: D'autoriser le surintendant des Marchés en conséquence.

3.—Soumise une offre de la Banque Provinciale du Canada, offrant de louer de la Cité, pour le terme de cinq ans, à raison de \$20.00 par mois, une chambre située dans l'édifice présentement occupé par la police et les pompiers à Ahuntsic, la Banque se chargeant de faire elle-même les réparations nécessaires et avoir le privilège de placer des enseignes sur l'édifice.

Résolu: De faire rapport au Conseil recommandant qu'un bail soit passé entre la Cité et la Banque Provinciale, à cet effet, les deux parties devant avoir le privilège de mettre fin audit bail, après la deuxième année, en donnant un avis de trois mois.

4.—Le Chef du Département des Incendies recommande la nomination de M. A. Lusignan à la position de sellier, dans ledit département.

Résolu: D'approuver ladite nomination.

5.—Soumis un rapport de l'Agent des Achats et des Ventes, au sujet des soumissions demandées pour faire renouveler la peinture de plusieurs bâtisses dans le Parc Mont-Royal.

Résolu: Vu que le Surintendant du Parc Mont-Royal a déclaré qu'il pouvait faire faire lesdits travaux à la journée pour une somme approximative de \$800, d'autoriser ledit Surintendant à faire faire ces travaux à la journée, quand il croira le moment propice.

6.—Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef au sujet d'une demande de M. J. E. Cormier pour faire approuver les plans d'une maison qu'il a l'intention de construire sur la rue Mance.

Résolu: D'informer M. Cormier, que la loi est impérative et que le Bureau ne peut user de sa discrétion, vu l'article 43D des règlements du Bureau Provincial d'Hygiène et qu'en conséquence il ne peut recommander l'approbation desdits plans.

7.—Soumise une communication de la Commission des Services Electriques demandant de faire approuver certaines augmentations de salaires de ses employés.

Résolu: De référer au Département en Loi pour savoir s'il est nécessaire de donner l'approbation demandée.

8.—Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef recommandant de remettre à la Geo. Hall Coal Co. la balance de son dépôt en rapport avec le contrat pour la livraison de 33,000 tonnes de charbon, savoir, \$2,965.56.

Résolu: D'autoriser la remise de ladite balance de dépôt.

9.—Sur recommandation de l'Ingénieur en Chef, il est

Résolu: De faire rapport au Conseil recommandant de permettre à M. Hector Poirier de maintenir une marquise

bles be provided on the occasion of military parades which are to take place on the first of June next.

Resolved: That instructions be given to the Chief of Police and to the Chief Engineer to take the necessary measures in order that said request may be complied with.

Adjourned.

L. N. SENECAI,
Secretary

* * *

Report of meeting held on the 24th April 1912, p.m.

Present: His Worship Mayor L. A. Lavallée, chairman, and all the members.

1.—Submitted a report from the Chief of Police, anent the control of theatres and of moving picture halls, dated the 20th March, prepared in compliance with the Board's request, showing what has been done in the principal cities of the Continent as regards such control and quoting the by-law adopted by said cities in this connection.

Resolved: To refer back said report to the Chief of Police in order that he may be in position to comply with the resolution passed by the Council in this connection.

2.—Submitted a report from the Superintendent of Markets, stating that a part of the roof of Bonsecours Market, St. Paul street, is in a very bad condition, and asking for authority to have the necessary repairs made at an approximate cost of \$15.00.

Resolved: That the Supt. of Markets be authorized to have said repairs made.

3.—Submitted a letter from the Provincial Bank of Canada offering to rent for a period of five years, at the rate of \$20.00 per month, a room situated in the building now occupied by the police and firemen at Ahuntsic, the Bank to make the necessary repairs at its expense and to have the privilege of placing signs on the building.

Resolved: That a report be made to Council recommending that a lease be passed between the City and the Provincial Bank to that effect, both parties to have the privilege of cancelling said lease, at the end of second year, by giving three month's notice to that effect.

4.—The Chief of the Fire department recommended the appointment of Mr. A. Lusignan to the position of saddler in said department.

Resolved: To concur in said recommendation

5.—Submitted a report from the Purchasing and Sales Agent, anent the tenders called for the re-painting of several buildings in Mount-Royal Park.

Whereas the Superintendent of Mount-Royal Park, has stated that he could have said work done by day labor at an approximate cost of \$800.

Resolved: That the said Superintendent be authorized to have said work done by day labor, when he shall deem it advisable.

6.—Submitted a report from the Chief Engineer on the application from Mr. J. N. Cormier for the approval of the plans of a house he intends to erect on Mance St.

Resolved: That Mr. Cormier be informed that the law is imperative and that the Board have no discretionary powers in the premises in view of article 43D of the by-laws of the Provincial Board of Health, and therefore they cannot recommend the approval of said plans

7.—Submitted a communication from the Electric Service Commission, asking that certain increases of the salaries of its employees be approved.

Resolved: That the same be referred to the Law Department, in order to know if the approval asked for is necessary.

8.—Submitted a report from the Chief Engineer recommending that the Geo. Hall Coal Co. be refunded the deposit made by them in connection with the delivery of 33,000 tons of coal, to wit, \$2,965.56.